

CONFERIMENTO DEI RIFIUTI

REFUSE DISPOSAL • MODALITÉS DE COLLECTE

SÉLECTIVE DES DÉCHETS • 倾倒废物



Comune di **CORDENONS**
Assessorato all'Ambiente

UMIDO ORGANICO • ORGANIC WASTE • MATIÈRE ORGANIQUE • 有机湿废物



in qualsiasi sacchetto e nel contenitore stradale
in any type of bag and in the roadside container
dans un sac quelconque et dans le conteneur
à déchets
任何一种垃圾袋或者路边容器

BISETTIMANALE
twice weekly
bihebdomadaire
每两星期

VETRO • GLASS • VERRE • 玻璃废物



nei contenitori stradali
in the roadside containers
dans les conteneurs à déchets
路边容器

BISETTIMANALE
twice weekly
bihebdomadaire
每两星期

SECCO NON RICICLABILE • DRY-NON RECYCLABLE WASTE • SEC PAS RECYCLABLE • 不能循环干废物



in qualsiasi sacchetto e nel cassonetto stradale
in any type of bag and in the roadside bin
dans un sac quelconque et dans le conteneur à déchets
任何一种垃圾袋和路边容器

SETTIMANALE
weekly
hebdomadaire
每星期

INGOMBRANTI • BULKY MATERIAL • ENCOMBRANTS • 大体积废物



raccolta domiciliare a pagamento, su chiamata al numero: **0434/506411**
household collection service at a charge, by calling the number: **0434/506411**
collecte à domicile payante; appeler le numéro: **0434/506411**
付费上门收集, 请致电 **0434/506411**

anche all'Ecopiazzola • also at the Collection Point • également à la déchetterie
或者在生态岛

PERICOLOSI • DANGEROUS WASTE • DÉCHETS DANGEREUX • 危险废物



pile • batteries • piles • 电池
appositi contenitori • in the special containers • conteneurs ad hoc • 专用容器

etichettati "T" e/o "F" • Items labelled "T" and/or "F"
Étiquetés «T» et/ou «F» • 带有"T"和/或"F"标志
all'Ecopiazzola • at the Collection Point • à la déchetterie • 生态岛

medicinali • medicines • médicaments • 药物
appositi contenitori nelle farmacie • special containers in pharmacies
dans les conteneurs ad hoc dans les pharmacies • 药房内专用容器

ECOPIAZZOLA • COLLECTION POINT • DÉCHETTERIE • 生态岛



in via Chiavornicco, 49
a Cordenons

LUNEDÌ monday • lundi • 星期一	14 - 18
GIOVEDÌ thursday • jeudi • 星期四	8 - 12
SABATO saturday • samedi • 星期六	8 - 12

SFALCI E RAMAGLIE • GREENARY • GAZON ET TAILLE DE BRANCHES • 枝叶



in sacchi o fascine con apposito contrassegno
da acquistare presso il Comune
in bags or in bundles with special marking to be
purchased at the Council offices

dans des sacs ou en fagots avec la contremarque prévue,
à acheter à la mairie

用需要从市政府购买的带有专用标志的
袋子或者绳带



oppure • or • ou bien • 或者

autosmaltito in proprio con il **compostaggio domestico**
self-disposal with **household composting**
élimination par soi-même grâce au **compostage domestique**
采用家庭堆肥方式自行填埋

**PORTA A PORTA
SETTIMANALE**
Door-to-door weekly
Porte à porte hebdomadaire
每星期上门收集

ATTENZIONE:
i rifiuti vanno esposti la sera
prima del giorno di raccolta

MULTIMATERIALE • MULTI-MATERIAL • MULTIMATÉRIAUX • 多成份废物



lattine
cans
canettes
罐子



carta e cartone
Paper and Cardboard
Papier et Carton
纸和纸板



plastica
Plastic
Plastique
塑料



in sacchi trasparenti distribuiti
gratuitamente dal Comune

in transparent bags distributed free
of charge by the Council

dans des sacs transparents distribués
gratuitement par la Ville

在市政府免费分发的透明袋里

**PORTA A PORTA
SETTIMANALE**
Door-to-door weekly
Porte à porte hebdomadaire
每星期上门收集

ATTENZIONE:
i rifiuti vanno esposti la sera
prima del giorno di raccolta

ZONE DI RACCOLTA DEL MULTIMATERIALE E SFALCI E RAMAGLIE

MULTIMATERIAL AND GREENARY COLLECTION AREAS • POINTS D'APPORT VOLONTAIRE DES MULTIMATERIAUX,
GAZON ET TAILLE DE BRANCHES • 多成份废物、枝叶回收区域



ZONA 1

multimateriale: martedì
multi-material: tuesday
multimatériaux: mardi
多成份废物: 星期二

sfalci e ramaglie: mercoledì
greenary: wednesday
gazon et taille de branches: mercredi
枝叶: 星期三

ZONA 2

multimateriale: mercoledì
multi-material: wednesday
multimatériaux: mercredi
多成份废物: 星期三

sfalci e ramaglie: martedì
greenary: tuesday
gazon et taille de branches: mardi
枝叶: 星期二

ZONA 3

multimateriale: giovedì
multi-material: thursday
multimatériaux: jeudi
多成份废物: 星期四

sfalci e ramaglie: lunedì
greenary: monday
gazon et taille de branches: lundi
枝叶: 星期一

La carta che hai differenziato non è unitata in discusso. È servita per ottenere carta riciclata come questa.

www.achabgroup.it

Non Recyclable DRY WASTE



LIGHT GREEN DUMPSTER

Place in any type of closed bag inside the GREEN dumpster on the public street

YES:

- Small domestic objects (buttons, adhesive tape, pens, etc.)
- Dirty paper, carbon paper, grease-proof paper, plastic paper
- Plastic dishes and glasses, basins, plastic materials (not for packaging)
- Toys, music and video tapes, floppy disk, CD
- Stuffed out cigarette butts
- Napkins (or take to the ecological platform), cotton
- Sanitary towels
- Cosmetics, toothpaste tubes, band aids, Syringes (with cap)
- Polystyrene foam packaging: (chips and pieces of foam packaging)
- Vacuum cleaner bags, dirty rags
- Earthenware, pieces of pottery (dishes, cups, etc.)
- Light bulbs

NO:

- All recyclable waste
- Organic waste
- Containers 'T' or 'F' labeled (ecological platform)
- All types of batteries (city containers/ecological platform)
- Large goods (ecological platform)
- Toner and ink cartridges (containers next to computer stores)
- Discarded clothes (Caritas' city containers)



ORGANIC WASTE

RED CONTAINER

Place inside the street red container in a closed bag.



GLASS

ROADSIDE CONTAINERS

Loose, inside the roadside containers located on the public street



ECOLOGICAL PLATFORM

YES:

- Leftover food (meat, cheese, fish, eggs, pasta, cakes, pizza, etc)
- Spoiled food
- Old bread, flour
- Fruit and vegetable scraps
- Small bones, egg shells
- Tea, chamomile filters
- Stuffed out ashes from fireplace or barbecue
- Faded flowers and house plants

NO:

- All recyclable waste
- Grass and chopped off branches (garden waste)
- Napkins, sanitary towels (non recyclable dry waste)
- Vegetable oil (ecological platform)
- Old rags (even if wet)

YES:

- Washed glass bottles (also with caps)
- Small glass vases (also with metal lids)
- Glasses
- Various glass, even if broken
- Crystal

NO:

- Full or dirty bottles/vases
- Large glass objects, as big wine jugs or glass sheets (ecological platform)
- Earthenware, pieces of pottery, porcelain and ceramic ware (non recyclable dry waste)
- Light bulbs (non recyclable dry waste)
- Reinforced glass, mirrors and safety glass (ecological platform)

GARDEN WASTE and SMALL CHOPPED OFF BRANCHES

In BAGS or BUNDLES at ROADSIDE

In bags or bundles with special marking to be purchased at the Municipio (town hall) offices. Door-to-door weekly.



DURABLE AND LARGE GOODS

ECOLOGICAL PLATFORM

Bring to the ecological platform on prescribed times together with the items listed below



YES:

- Grass
- Chopped off branches from trees and hedges
- Tree pruning and hedge trimming
- Cut flowers and plants

NO:

- Paper, plastic, glass and any other sort of waste
- Large goods (ecological platform)
- Metals (ecological platform)
- Stones and potting soil
- Big chopped off branches (they must be cut into small pieces or brought to the ecological platform)
- Earthenware and plastic pots for plants (non recyclable dry waste)
- Wood (ecological platform)



YES:

- Mattresses
- Furniture
- Wooden furniture or boxes
- Some household appliances
- Refrigerators and freezers
- Televisions
- Computers
- Washing machines and dishwashers
- Air conditioners
- Scrap metal, plastic cans
- Mirrors
- Bicycles
- Big polystyrene/foam polystyrene pieces
- Stoves
- Wood



NO:

- Paving tiles, stones and potting soil (landfill)
- Paper and small cardboard
- Toxic bins (ecological platform)
- Car and motorcycle lead/acid batteries, tires (ecological platform)
- Construction debris (landfill)

LANDFILL: accepts INERT material. For info contact the town Environmental office at 0434 586 953

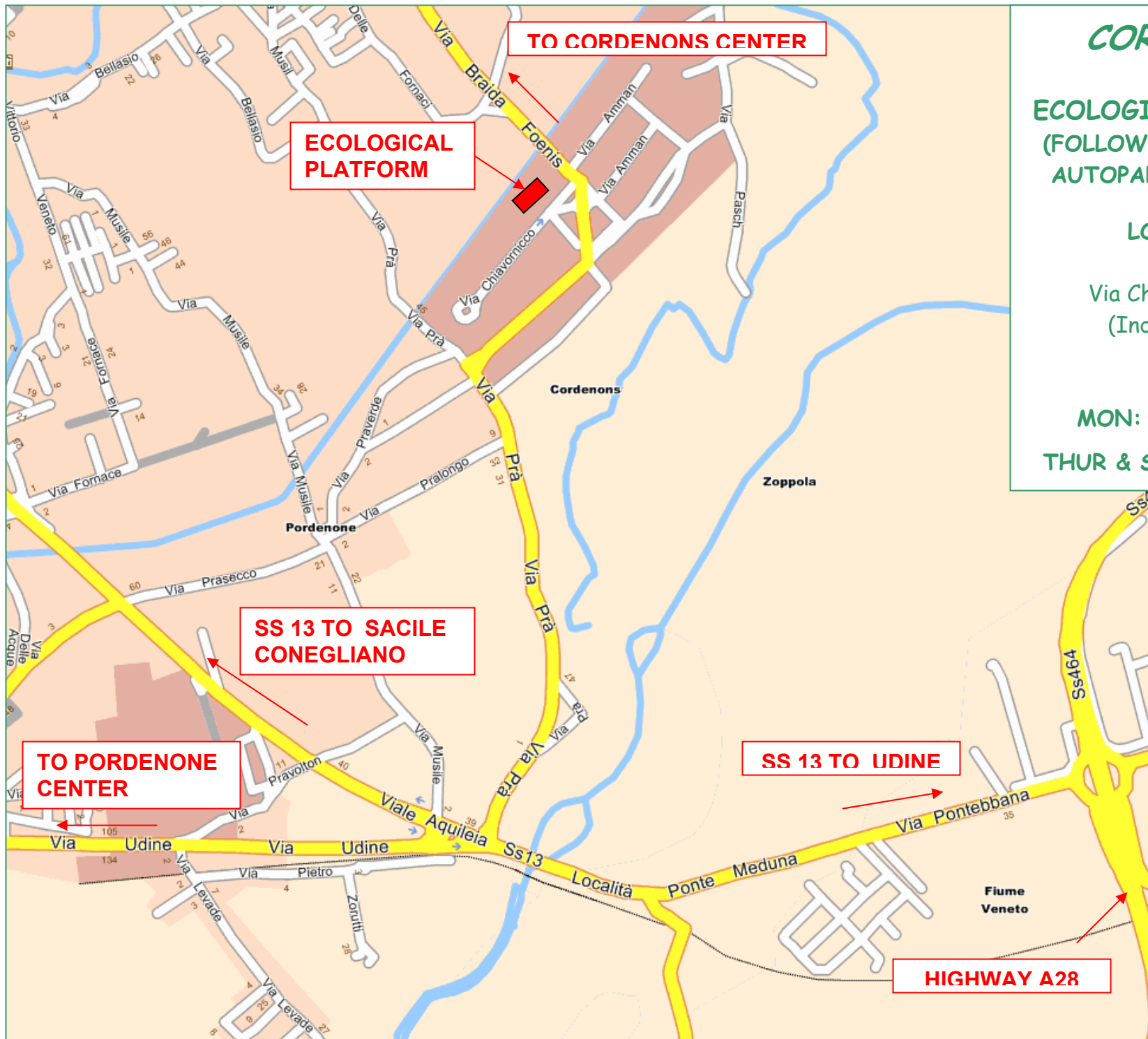
PAPER and CARDBOARD TRANSPARENT BAGS (free from Municipio) Door-to-door weekly 		PLASTIC AND CANS TRANSPARENT BAGS (free from Municipio) Door-to-door weekly 	
YES: <ul style="list-style-type: none"> Newspapers, books, magazines, booklets, exercise books (remove adhesive labels) Detergents and food packaging (cookies and pasta boxes, flour and sugar bags) Small cardboard (folded) Multimaterial packaging (milk, fruit juice containers) 	NO: <ul style="list-style-type: none"> Plasticized paper, foil paper, dirty and oily paper (non recyclable dry waste) Carbon paper (non recyclable dry waste) Used napkins/towels (non recyclable dry waste) Sand paper (non recyclable dry waste) Wallpaper (ecological platform) Plastic bags (plastic street container) 	YES: <ul style="list-style-type: none"> Plastic bottles and bags Containers for detergents, soap, sanitary products for personal and household use Sauce, cream, syrup bottles/dispensers Rigid containers for eggs, fresh pasta, sliced ham/salami Food bags (pasta, rice, fried potatoes, sweets, frozen food) Films and pellicles without organic residuals Vegetable and fruit boxes Plastic bands for packaging Small cans, boxes and bags for clothing Soft drink cans Food and pet food cans 	NO: <ul style="list-style-type: none"> Toys, garbage cans and wastebaskets (non recyclable dry waste or ecological platform) Small plasticized folders for documents (non recyclable dry waste) Rubber pipes for irrigation (non recyclable dry waste) CD, music and video tape cases (non recyclable dry waste) Plastic durable and large goods (electric household appliances, kitchenware, complementary furniture) (non recyclable dry waste or ecological platform) Used plastic dishes, glasses, silverware (non recyclable dry waste) Glue/enamel containers (dangerous goods at ecological platform) Containers 'T' or 'F' labeled (ecological platform)

dangerous waste

EXPIRED MEDICINES STREET COLLECTION OR ECOLOGICAL PLATFORM: place inside the appropriated containers located on the public street, usually nearby the Pharmacy		USED BATTERIES STREET COLLECTION OR ECOLOGICAL PLATFORM place inside the specially provided containers located on the public road, usually nearby stores	
YES: <ul style="list-style-type: none"> Vials for injection, disinfectants, ointment tubes Syrup bottles Pills (just blisters or closed tightly if in a bottle/plastic container) 	NO: <ul style="list-style-type: none"> Recyclable medicine packaging (cardboard boxes, etc.) 	YES: <ul style="list-style-type: none"> Small batteries (Ni-Cd, Lithium, Alkaline, etc) Cellular phone batteries Lithium button shape batteries (for calculators, watches, etc.) 	NO: <ul style="list-style-type: none"> Car and motorcycle lead/acid batteries (ecological platform)
dangerous waste marked 'T' or 'F' <div>   </div>			
ECOLOGICAL PLATFORM: All items marked with: Toxic (T) and/or Flammable (F) <ul style="list-style-type: none"> House cleaning products: nail polish removers, anti woodworm, stain removers, spray products Hobby works products: insulators, solvents, acids, glue, paint thinners, varnish and paint, spray paint 			

**DO NOT DUMP ANY TYPE OF WASTE OUTSIDE THE APPROPRIATE CONTAINERS:
IT IS ILLEGAL AND PUNISHED WITH A FINE FROM € 25.00 TO € 620.00**

WHAT DOES NOT FIT INTO THE DUMPSTERS HAS TO BE BROUGHT TO THE ECOLOGICAL PLATFORM



CORDENONS

ECOLOGICAL PLATFORM
(FOLLOW SIGNS FOR THE
AUTOPARCO COMUNALE)

LOCATION:

Via Chiavornicco, 49
(Industrial area)

MON: 1400-1800

THUR & SAT: 0800-1200